



SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE **BOLLETTINO**

HOLY SEE PRESS OFFICE BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIÈGE PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHL
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE SALA DE IMPRENSA DA SANTA SÉ
BIURO PRASOWE STOLICY APOSTOLSKIEJ دار الصحافة التابعة للكرسي الرسولي

N. 0541

Mercoledì 27.07.2016

Viaggio Apostolico di Sua Santità Francesco in Polonia in occasione della XXXI Giornata Mondiale della Gioventù (27-31 luglio 2016) – La partenza da Roma e telegrammi a Capi di Stato

La partenza da Roma

Telegramma al Presidente della Repubblica Italiana

Telegrammi a Capi di Stato

La partenza da Roma

È iniziato questo pomeriggio il 15° Viaggio Apostolico Internazionale di Papa Francesco che si reca in Polonia in occasione della XXXI Giornata Mondiale della Gioventù in corso a Cracovia dal 26 al 31 luglio sul tema: “Beati i misericordiosi, perché troveranno misericordia” (*Mt* 5, 7).

L’aereo con a bordo il Santo Padre (un A321 dell’Alitalia) è partito dall’aeroporto di Roma-Fiumicino alle ore 14. L’arrivo all’aeroporto internazionale “Giovanni Paolo II” di Balice-Kraków è previsto per le ore 16.

[01223-IT.01]

Telegramma al Presidente della Repubblica Italiana

Nel momento di lasciare il territorio italiano, il Santo Padre Francesco ha fatto pervenire al Presidente della Repubblica, On. Sergio Mattarella, il seguente messaggio telegrafico:

A SUA ECCELLENZA
ON. SERGIO MATTARELLA

PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA ITALIANA
PALAZZO DEL QUIRINALE
00187 ROMA

NEL MOMENTO IN CUI MI ACCINGO A PARTIRE PER LA POLONIA IN OCCASIONE DELLA GIORNATA MONDIALE DELLA GIOVENTU', ANIMATO DAL VIVO DESIDERIO DI INCONTRARE I GIOVANI PROVENIENTI DA TUTTO IL MONDO PER UN SIGNIFICATIVO RADUNO NEL SEGNO DELLA FEDE E DELLA FRATERNITA', MI E' GRADITO RIVOLGERE A LEI, SIGNOR PRESIDENTE, E A TUTTI GLI ITALIANI IL MIO AFFETTUOSO E BENE AUGURANTE SALUTO CHE ACCOMPAGNO CON OGNI PIU' CORDIALE ED ORANTE AUSPICIO DI PACE E DI PROSPERITA'

FRANCISCUS PP.

[01218-IT.01] [Testo originale: Italiano]

Telegrammi a Capi di Stato

Durante il volo che da Roma lo ha portato in Polonia, nel sorvolare la Croazia, la Slovenia, l'Austria, l'Ungheria e la Slovacchia, il Santo Padre ha fatto pervenire ai rispettivi Capi di Stato i seguenti messaggi telegrafici:

Croazia

HER EXCELLENCY KOLINDA GRABAR-KITAROVIĆ
PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF CROATIA
ZAGREB

ENTERING CROATIAN AIRSPACE ON MY PASTORAL JOURNEY TO POLAND, I EXTEND WARM GREETINGS TO YOUR EXCELLENCY. I PRAY THAT ALMIGHTY GOD MAY BESTOW UPON YOU AND YOUR FELLOW CITIZENS THE BLESSINGS OF PEACE AND PROSPERITY.

FRANCISCUS PP.

Slovenia

HIS EXCELLENCY BORUT PAHOR
PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF SLOVENIA
LJUBLJANA

ENTERING SLOVENIAN AIRSPACE ON MY PASTORAL JOURNEY TO POLAND, I OFFER WARM GREETINGS TO YOUR EXCELLENCY AND YOUR FELLOW CITIZENS, AS I INVOKE GOD'S ABUNDANT BLESSINGS UPON THE NATION.

FRANCISCUS PP.

Austria

HER EXCELLENCY DORIS BURES
PRESIDENT OF THE NATIONAL COUNCIL
OF THE REPUBLIC OF AUSTRIA
VIENNA

I SEND WARM GREETINGS TO YOUR EXCELLENCY AND YOUR FELLOW CITIZENS AS I FLY OVER AUSTRIA ON MY WAY TO POLAND FOR MY PASTORAL VISIT. I PRAY THAT ALMIGHTY GOD MAY GRANT YOU ALL THE DIVINE BLESSINGS OF PEACE AND PROSPERITY.

FRANCISCUS PP.

Ungheria

HER EXCELLENCY JÁNOS ÁDER
PRESIDENT OF HUNGARY
BUDAPEST

ENTERING HUNGARIAN AIRSPACE ON MY PASTORAL JOURNEY TO POLAND, I EXTEND WARM GREETINGS TO YOUR EXCELLENCY. I PRAY THAT ALMIGHTY GOD MAY BESTOW UPON YOU AND YOUR FELLOW CITIZENS ABUNDANT BLESSINGS OF PEACE AND PROSPERITY.

FRANCISCUS PP.

[01242-EN.01] [Original text: English]

Slovacchia

HIS EXCELLENCY ANDREJ KISKA
PRESIDENT OF THE SLOVAK REPUBLIC
BRATISLAVA

AS I ENTER SLOVAKIAN AIRSPACE ON MY WAY TO POLAND FOR MY PASTORAL VISIT, I OFFER WARM GREETINGS TO YOUR EXCELLENCY. UPON YOU AND YOUR FELLOW CITIZENS I INVOKE THE ABUNDANT BLESSINGS OF ALMIGHTY GOD.

FRANCISCUS PP.

[01219-EN.01] [Original text: English]

[B0541-XX.02]
